



## “SERMENT d'Amour”

pour la personne en situation de handicap et sa famille



**SESOBEL**

Fondé en 1976

Rapport Action  
Année 2015 - 2016



“40 ans au service de l’enfant  
en situation de handicap,  
pour une vie de dignité”

## EDITORIAL

### 40 ANS D'AMOUR

Une des plus passionnantes  
aventures

François Mauriac a dit « Nous méritons nos rencontres ».

Ma rencontre avec Yvonne, il y a 40 ans, n'était pas fortuite. Elle devait avoir lieu. Sans doute par l'intercession du Très Haut qui a voulu jeter son sort sur moi pour servir ses enfants....

J'étais alors une jeune adolescente, j'aimais aider et j'avais choisi une profession qui permettait de le faire, je ne voulais pas passer dans la vie sans laisser de trace, je voulais que ma vie ait un sens...

Et c'est justement cette rencontre qui m'a

permis de vivre, durant 40 ans, une aventure des plus passionnantes, l'aventure du SESOBEL. Car avec Yvonne, c'était l'aventure.

Déjà en arrivant chez elle, lors de nos premiers entretiens, je m'étais rendue compte que le travail qu'elle me proposait nécessitait, pour être réalisé, plus de 24h par jour.... Je ne saisisais pas très bien l'importance de tout ce qu'elle me demandait au début, mais elle m'inspirait confiance et elle semblait très bien savoir ce qu'elle voulait et comment faire pour y arriver...

Depuis, que de défis, et combien de chemin parcouru, parsemé de difficultés, d'embuches, de moments de faiblesse, d'incertitude et de découragement....mais aussi de beaux moments d'espoir et de joies....

Quarante ans plus tard, je suis ravie de constater que les valeurs que Yvonne a si bien implantées dans nos cœurs

et dans nos esprits et qui ont toujours sous-tendu notre action sont plus actuelles et omniprésentes que jamais.

À savoir :

- Etre au service de la personne en situation de handicap et de sa famille pour vivre heureux et complémentaires
- Sensibiliser la société sur l'importance de la personne humaine en situation de handicap et le rôle qu'elle peut avoir en son sein...
- Et le résultat tangible de ces valeurs dans la vie des enfants et de leurs familles.
- Notre respect inconditionnel pour l'être humain, NOTRE FRERE.

Mission sans laquelle, SESOBEL n'aurait pas acquis cette notoriété dans le domaine.

40 ans plus tard, je suis heureuse de constater aussi que le bilan est plutôt largement positif :

- Nos enfants sont plus heureux et vivent dignement comme on l'a toujours voulu.
- Nos jeunes adultes en situation de handicap assument leurs difficultés et sont eux-mêmes témoins pour les autres jeunes.
- Leurs parents sont moins seuls devant les différents défis de la vie, et un peu plus confiants dans l'avenir.
- La société se mobilise de plus en plus afin de leur reconnaître leurs droits et leur place.
- Les membres de l'équipe sont engagés, compétents, formés, travaillant de tout cœur pour donner le meilleur d'eux-mêmes aux enfants et pour mieux accompagner leurs familles.
- Des amis, des consultants, des donateurs, des mécènes, des associations partenaires, des groupes de soutien, des dames volontaires, qui ont à cœur cette mission et qui œuvrent sincèrement, sans relâche, pour nous aider à développer nos moyens d'action et assurer le nécessaire, toute une communauté qui a une

seule passion : comment aimer plus et mieux les enfants.

Un grand merci à vous tous chers amis, membres de l'équipe, collaborateurs, partenaires, parrains et marraines, membres des différents comités.

Vous m'avez accompagnée, vous m'avez aidée, chacun de vous apportant sa pierre pour construire l'édifice et cette pierre a permis à SESOBEL d'être ce qu'il est aujourd'hui.

40 ans plus tard, je peux affirmer avec certitude que, au-delà de ma fonction de Présidente, directrice générale, responsable de SESOBEL, ma plus grande satisfaction personnelle tient au fait qu'Yvonne me considère comme non seulement la «Cofondatrice» du SESOBEL, mais surtout, pour utiliser ses propres mots, «la fondatrice de la continuité».

C'est pourquoi, je tiens à lui dire, du plus profond de mon cœur, Merci pour avoir cru en moi, tout mis à ma disposition pour m'aider à grandir, à m'épanouir, à assumer plus de responsabilités, et à continuer le chemin qui nous a été tracé. Je lui promets de veiller à asseoir les bases solides de la continuité de son oeuvre.

Fadia Safi  
Présidente, Directrice Générale  
du SESOBEL

# CROIRE, AIMER, ACCOMPAGNER S'UNIR, TÉMOIGNER

## Les fondements de notre action

### NOS ASSISES DE CONTINUITÉ

Animés par l'amour, nous témoignons de notre foi en la cause de l'enfant en situation de handicap et en la mission du SESOBEL...

Nos assises de continuité :

- Notre foi en l'Homme, enfant de Dieu.
- L'amour et la volonté qui nous unissent pour accompagner nos enfants et leurs familles.
- La confiance en nos collaborateurs qui est sans limite !
- La transparence qui est un must dans notre action avec nos collaborateurs et les parents de nos enfants et jeunes!
- La solidarité de l'équipe qui est privilégiée pour un meilleur rendement !
- La vision perspicace et ambitieuse de notre direction qui est nécessaire pour le développement de nos programmes d'action!
- Les innovations adoptées dans tous les domaines de notre action pour mieux servir nos enfants.
- La volonté d'affronter les difficultés, car «Ensemble l'impossible devient possible».

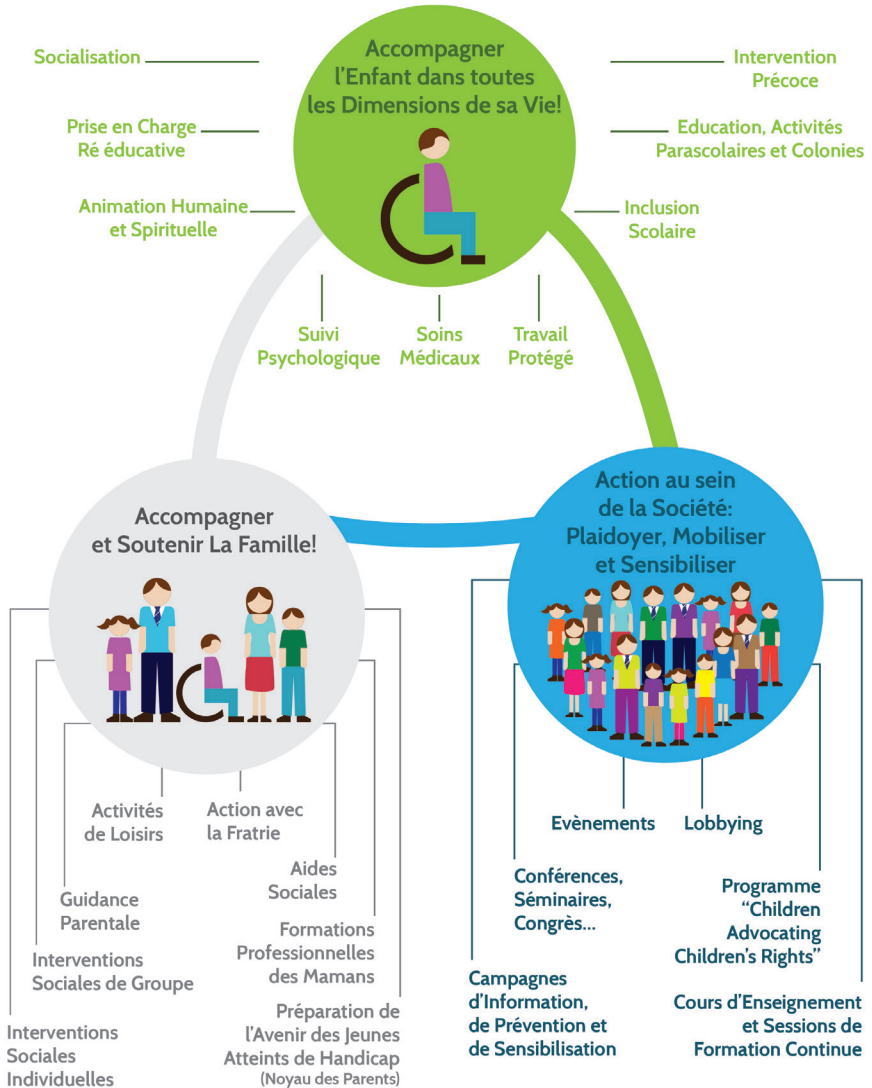




# NOTRE APPROCHE

## Une Mission Globale

Enfant - Famille - Société



## NOTRE ACTION EN CHIFFRES

**1253** enfants et jeunes provenant de **1151** familles ont été pris en charge dans nos différents programmes d'action pour répondre à leurs besoins spécialisés

|  |                      |
|--|----------------------|
| 1 - Le Service d'Accueil Familial                                    | 88 enfants           |
| 2 - L'unité de Stimulation Précoce                                   | 34 enfants           |
| 3 - Programme de Handicap Physique                                   | 35 enfants et jeunes |
| 4 - Programme de Handicap Mental                                     | 57 enfants et jeunes |
| 5 - Programme de Polyhandicap  | 37 enfants           |
| 6 - Programme d'Autisme  | 42 enfants et jeunes |
| 7 - Programme d'Inclusion Scolaire à l'école publique de Jezzine     | 22 enfants           |
| 8 - Centre d'Aide par le Travail à Ain El-Rihani - Kesrouan          | 43 jeunes            |
| 9 - Centre d'Aide par le Travail à Kfarhouna - Jezzine               | 8 jeunes             |
| 10 - Prise en charge médicale et rééducative des jeunes de Anta-Akhi | 52 jeunes            |
| 11 - Service de Soins en Externe                                     | 835 personnes        |



69,142  
soins médicaux  
et services rééducatifs

707 bilans

66,100 thérapies

1,156 consultations  
et examens médicaux

9 chirurgies

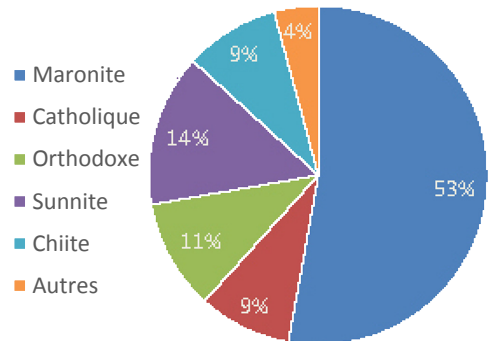
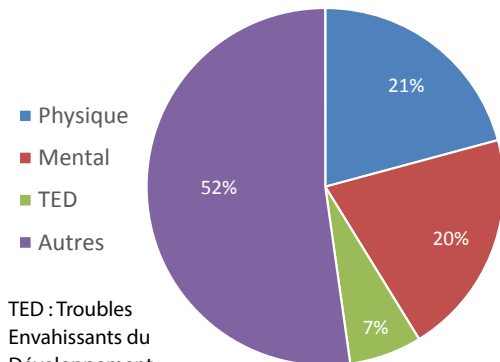
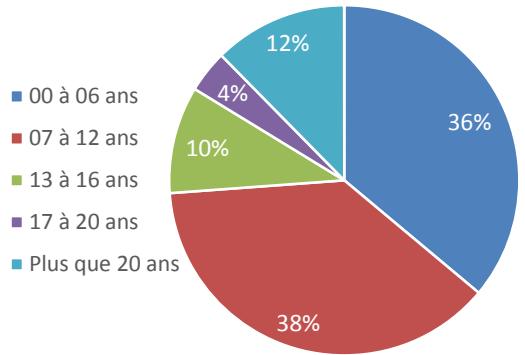
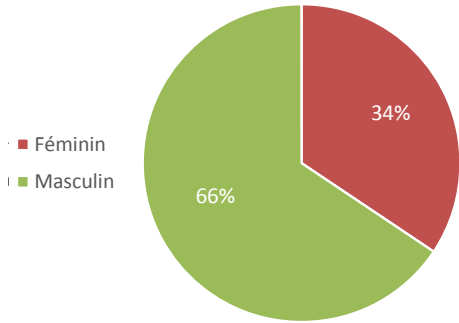
652 guidance parentale

518 aides techniques

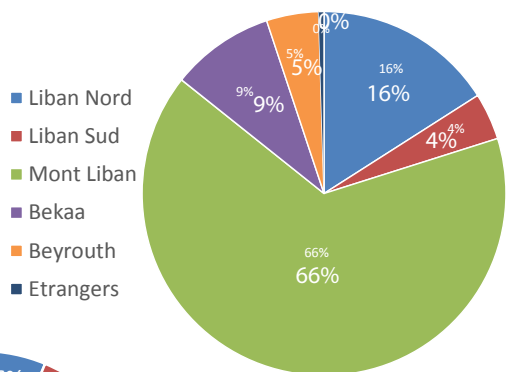
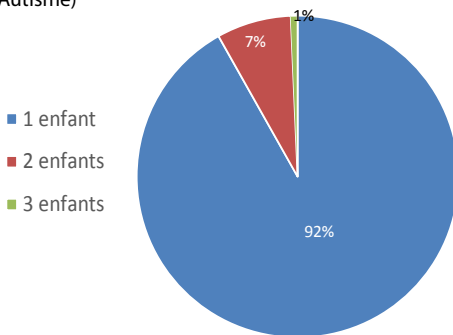


## Catégories de handicap

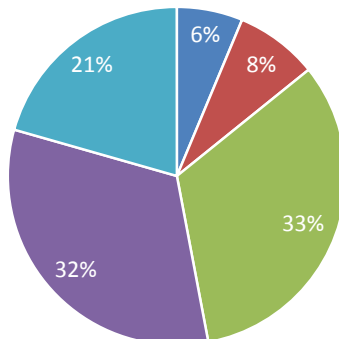
|   |   |     |
|---|---|-----|
| HANDICAP PHYSIQUE<br>275 enfants<br>(22%)                               | Infirmité motrice cérébrale                       | 180 |
|   | Maladie dégénérative                              | 52  |
|   | Syndrome génétique                                | 10  |
|   | Recherche de diagnostic                           | 24  |
|   | Indéterminé                                       | 2   |
|   | Cause idiopathique                                | 7   |
| HANDICAP MENTAL<br>252 enfants<br>(20%)                                 | Aberration chromosomique                          | 108 |
|   | Malformation cérébrale                            | 33  |
|   | Syndrome génétique                                | 19  |
|   | Recherche de diagnostic                           | 62  |
|   | Indéterminé                                       | 3   |
| TROUBLE ENVAHISSANT DU<br>DEVELOPPEMENT (AUTISME)<br>81 enfants<br>(7%) | Cause idiopathique                                | 27  |
|   | Autisme   | 56  |
|   | Trouble envahissant du développement non spécifié | 2   |
|   | Syndrome génétique                                | 0   |
| AUTRES<br>645 enfants<br>(51%)  | Recherche de diagnostic                           | 23  |
|   | Difficultés scolaires                             | 432 |
|   | Handicap hors critères                            | 202 |
|   | Autres  | 11  |



TED : Troubles Envahissants du Développement (Autisme)



- A = 0 à 500000LL
- B = 500000LL à 1000000LL
- C = 1000000LL à 1500000LL
- D = 1500000LL à 2000000LL
- E = Plus que 2000000LL



Equivalent en euros :  
 A=0 à 297 EUR  
 B= 297 EUR à 594 EUR  
 C=594 EUR à 891 EUR  
 D=891 EUR à 1188 EUR  
 E=plus que 1188 EUR

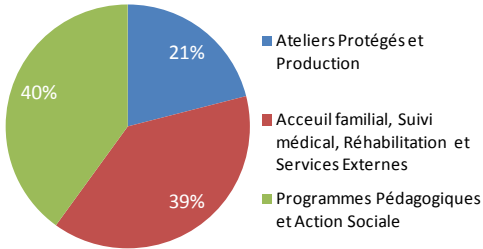


# RESSOURCES

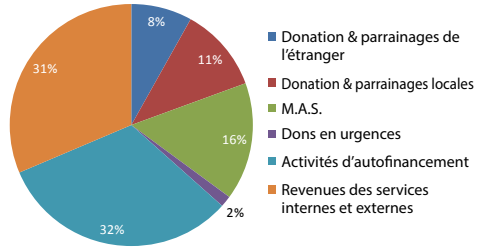
Notre budget : 6.537.983 USD

Résultat au 30/06/2015

## Produits



## Charges



MAS : Ministère des Affaires Sociales

## TRANSPARENCE

Le SESOBEL ne dépend d'aucune instance religieuse ou politique afin de conserver sa liberté morale et financière. Par ailleurs, 69% des fonds de SESOBEL proviennent des activités d'autofinancement, des ressources privées, ce qui permet à l'association de garder son autonomie.

Pour une totale transparence envers ses donateurs, la comptabilité est soumise chaque année au contrôle de 2 commissaires aux

comptes, désignés par l'assemblée générale et le conseil d'administration.

Les comptes de SESOBEL sont audités par le cabinet Libanais "Antoine J. Haddad" et le cabinet Français "Ernst & Young".

**ERNST & YOUNG**



## SE FORMER POUR MIEUX SERVIR

### Le centre de formation

Plusieurs formations ont été réalisées dans le cadre du Centre de Formation Continue du SESOBEL durant l'année 2015 - 2016 dans le but de :

- Sensibiliser l'environnement sur la cause et les droits de la personne en situation de handicap.
- Promouvoir la qualité de soins et de prise en charge des personnes en situation de handicap.
- Renforcer les capacités d'intervention et l'expertise des professionnels œuvrant auprès des personnes en situation de handicap.
- Impliquer les parents dans la mise en œuvre du projet de vie de leur enfant favorisant son insertion dans le tissu socio-économique.

De juillet 2015 jusqu'en juin 2016, le Centre de Formation Continue du SESOBEL a organisé 28 modules de formations répartis en 68 sessions pour 361 participants.

Les modules de formation ont été animés par 16 professionnels de SESOBEL, 4 experts étrangers et 16 experts Libanais (*4 personnes libanaises et 3 groupes de l'Université Américaine de Beyrouth au nombre de 12 personnes*).

Les modules étaient constitués de 14 formations techniques et de 4 formations administratives.

Ont participé à ces modules :

262 professionnels dont : 236 professionnels travaillant au SESOBEL, 10 professionnels travaillant dans des établissements médico-sociaux libanais, 16 professionnels collaborant avec les services externes.

- 63 parents.
- 2 jeunes en situation de handicap.
- 11 étudiants universitaires.
- 23 volontaires.

### Les formations dispensées

- Conception et animation des apprentissages-I.
- Conception et animation des apprentissages-II.
- Communiquer par les gestes.
- Activités artistiques : notions techniques et matériaux utilisés.
- Mon corps, espace d'intimité, ma vie affective et mes relations.

- Pédagogie spécialisée avec l'intégration de l'approche de la stimulation basale.
- Relaxation.
- Outils de médiation.
- Atelier pratique : Prise en charge des troubles de la déglutition et de l'alimentation.
- Travail corporel : Vécu personnel et intervention adaptée.
- La marche pathologique.
- Prise en charge instrumentale respiratoire.
- Journée bilan de positionnement.
- La prise en charge des troubles ventilatoires restrictifs.
- Conduire des réunions efficaces.
- Power point et Excel.
- Photoshop.
- Ateliers des travaux manuels.
- Relaxation.
- Prévention des troubles alimentaires chez les enfants atteints de trisomie 21.
- Prévention des accidents domestiques et premiers soins.
- Comment gérer le stress.
- Outils de médiation.
- Marketing social.
- Paralytie cérébrale.
- Autisme.
- Déficience intellectuelle.
- Premiers soins d'urgence.

Les formations en extra muros :

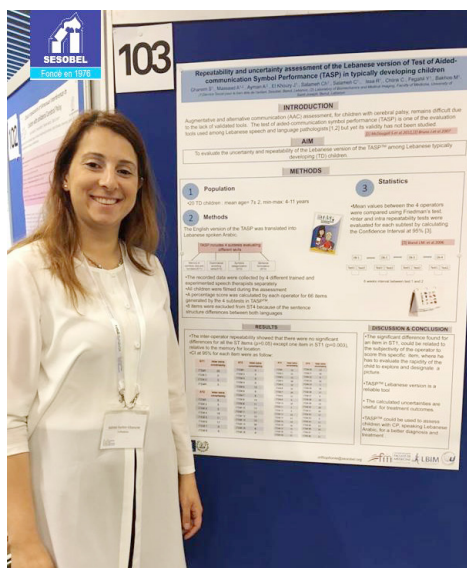
- \* Rôle du travailleur social auprès des enfants en situation de handicap et de leurs familles.
- \* Analyse de la pratique en psychomotricité.
- \* Rôle de l'infirmière au SESOBEL.
- \* Rôle du travailleur social dans une équipe pluridisciplinaire.

# Les congrès internationaux

## 1- 5th European Seating symposium, Dublin

SESOBEL a participé à un congrès international intitulé : «5th European Seating symposium 2016», à Dublin-Irlande du 12 au 15 juin 2016.

Comme le symposium est toujours un lieu de rencontre important entre les professionnels et les agents de vente internationaux, y participer nous permet vraiment d'être toujours à la une des avancées technologiques en ce qui concerne le positionnement assis et la technologie d'assistance et de réaliser notre but ultime visant à assurer le meilleur à nos enfants.



2 présentations orales ont eu lieu :  
La 1ère, intitulée « Evaluation of an adaptive Arabic keyboard to facilitate typing for children with cerebral palsy: a case study » (Étude d'un clavier adapté en lettres arabes pour les enfants atteints de paralysie cérébrale: étude de cas)  
La 2ème, intitulée «Seating in Lebanon since 1983...», présentée avec notre ami ergothérapeute irlandais Andrew Semple.

Une exposition intéressante de différents types de matériel concernant le positionnement assis et la technologie d'assistance a accompagné les multiples conférences scientifiques durant les 3 jours, animées par des intervenants internationaux connus.

## 2- «International conference on cerebral palsy and other childhood onset disabilities»

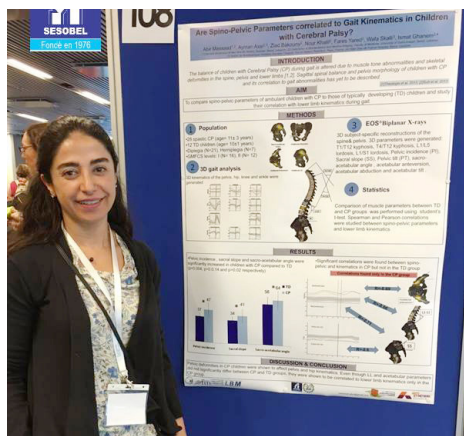
### «Conférence internationale sur la paralysie cérébrale et d'autres troubles se manifestant durant l'enfance»

4 personnes du SESOBEL ont participé à un congrès international intitulé : «International conference on cerebral palsy and other childhood on set disabilities», à Stockholm-Suède du 1 au 4 juin 2016.

Ce congrès a rassemblé plusieurs organisations internationales, provenant de 66 pays et regroupant au-delà de 1500 professionnels, travaillant avec des enfants en situation de handicap.

SESOBEL a participé par la présentation de 4 posters et une communication orale.

Le congrès a permis aux unités (orthophonie et physiothérapie) d'être à jour sur toutes les nouveautés, qui peuvent être intégrées et appliquées auprès de nos enfants pour ensuite améliorer la qualité des services proposés par l'équipe médicale de SESOBEL.





# PANORAMA DES ACTIVITES DE NOS ENFANTS ET JEUNES

## Programme d'été

Le programme d'été a englobé un large éventail d'activités éducatives, artistiques, culturelles, sportives, de loisirs. Le but de ces activités est d'aider nos enfants et jeunes en situation de handicap à exploiter pleinement leur potentiel et à favoriser leur développement personnel, leur autonomie, et leur intégration sociale.

## Ateliers artistiques



## Aïkido et Taekwondo



## Brushing



## Sport



## Diététique et Nutrition



## Kermesse



## Sorties



## Iftar

Nos jeunes au CAT ont aimé partager l'iftar de Ramadan avec nos collègues Ahmad, Hamdi et Mahmoud dans les locaux du SESOBEL.



## Messe de clôture

Le programme d'été fut clôturé par une messe suivie d'une fête en présence de M. Anthony Touma (gagnant du premier prix de Dancing with the stars) et Mlle Cholé Hourany, qui ont fait danser nos enfants et nos jeunes dans une ambiance enthousiaste.





## Colonie a l'école publique de Jezzine

Nos enfants au programme d'inclusion scolaire se sont amusés à leur rythme aussi, durant 6 semaines de divertissement avec leurs amis, à l'école primaire publique de Jezzine.

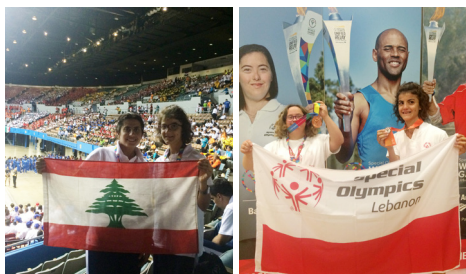


## Participation aux jeux olympiques

Du 25 juillet au 2 août 2015, 7000 sportifs atteints de handicap mental, venus de 177 pays, ont participé aux jeux olympiques spéciaux à Los Angeles.

Accompagnées de Joëlle Ouba, leur éducatrice de sport au SESOBEL, Sara Khalifé et Elissa Harik ont voyagé le 21 Juillet à Fullerton, ville hôte des délégations de 5 pays : Tunisie, Rouanda, Bosna, Ukraine, Liban.

Le 24 Juillet : départ à l'université de Californie pour la cérémonie d'ouverture des Jeux Olympiques. Sara a participé à la compétition de natation libre de 50m à 100 m et a remporté la 3ème place alors qu'Elissa a remporté la 5ème place en natation brasse de 25 m.



## La rentrée scolaire

Les vacances finies, la rentrée scolaire a eu lieu le 15 septembre 2015. Une animation spéciale a accueilli les enfants et les jeunes qui étaient ravis de se retrouver.



## Beirut Marathon

«Beat the Challenges, Overcome the Handicap, Go beyond Obstacles»

Tel était notre slogan au Beirut Marathon. Accompagnés de la bande de parade «Peppers», de 121 amis et de 51 accompagnateurs, 41 de nos enfants et jeunes ont relevé le défi et ont réussi à surmonter les obstacles de leur handicap en participant au Marathon de Beyrouth qui a eu lieu le 8 novembre 2015.



## La fête de l'indépendance

Comme chaque année, nos enfants et jeunes aux programmes éducatifs et au CAT se sont réunis pour célébrer la fête de l'indépendance du Liban. La fête a débuté par l'hymne national



suivie de chants, de danses, d'une exposition de travaux manuels et d'un stand de petit déjeuner traditionnel Libanais.



Au programme d'inclusion scolaire de Jezzein nos enfants ont accueilli avec enthousiasme une troupe de l'armée libanaise qui a présenté une parade militaire et offert des cadeaux.

## La Fête de La Sainte Barbe

Deux jours de festivités au SESOBEL! Nos enfants et jeunes se sont déguisés avec tout genre de costumes. Leur objectif ultime : gagner le 1er prix de la compétition qui a duré deux jours pour le choix du meilleur groupe. Le jury était composé des deux actrices Mmes Roula Hamadé et Mirva Al Kadi et de représentants de l'équipe de travail. Résultat des compétitions: Tout le monde a gagné !



## Noël au SESOBEL

Nos enfants et jeunes ont commencé les préparatifs un peu tôt cette année ! Ils avaient hâte d'accueillir Noël et de partager la joie avec leurs amis : La naissance de l'enfant Jésus, la douce et sainte nuit, la crèche, le sapin, les chansons, les guirlandes, les fêtes et surtout les cadeaux !



## La Messe de Noël

Cette année, la messe de Noël a été célébrée par Mgr. Antoine Nabil AlAndari-Président du projet HANDICAP ET VIVRE ENSEMBLE- à l'église du Collège de Notre Dame de Louaizé. Ce fut un moment privilégié pour rassembler notre grande famille : les enfants, les jeunes, les parents, les amis, les équipes de travail de SESOBEL et de Anta-Akhi.





## Nos champions de basket-ball

Encore une fois, nos jeunes remportent une nouvelle médaille de bronze des jeux de basket-ball. Les jeux ont été organisés par Special Olympic - Liban, Le 17 février 2016. Bravo !



## Fête de la Saint Valentin

Une journée agréable entre amis pour dire : «Tu es mon frère, et je t'aime».



## Talent show

Sous le Haut Patronage de Mr. le Ministre des Affaires sociales Professeur «Rashid Derbas» l'association «Friends of the disabled» et l'organisation VSA ont organisé le premier festival arabe pour les personnes en situation de handicap, le 21 avril 2016 en collaboration avec 8 associations Libanaises, 2 Syriennes et 1 Marocaine.

Nos enfants et jeunes, avec leurs éducateurs, ont présenté une scène sur les problèmes de l'environnement et ont obtenu l'admiration du public !



## Fête des professeurs

En présence des deux animateurs de programmes télévisés, M. Tony Baroud -LBC- et Mlle Rania Al Achkar -MTV- qui ont enflammé cette journée.



## Journée internationale de l'autisme

«Musique et Triage», tel était le thème de la fête organisée par nos enfants et jeunes à l'occasion de la journée internationale de l'autisme. Les préparatifs ont commencé en début d'année : Triage et recyclage des déchets en vue de les transformer en instruments de musique.



## Sorties éducatives et récréatives



Parc d'attraction



A la neige



Kids Mondo



A la boulangerie



Dans la nature



Au supermarché

## LES ACTIVITES D'AUTOFINANCEMENT

La part des activités d'autofinancement est primordiale dans notre association. Elle contribue à renforcer notre autonomie pour couvrir les besoins vitaux, éducatifs, rééducatifs, sociaux de nos enfants et jeunes en situation de handicap et pour accompagner leurs familles.

Nous remercions chaque personne d'avoir participé à ces événements.

### Journée Champêtre

Pour la 15ème année consécutive, le comité des jeunes du SESOBEL a organisé, le 30 août 2015 une journée champêtre aux jardins de Mzar – Kfardebian. Plus de 1200 personnes sont venues pour s'amuser dans un cadre relaxant. Au programme : Chorégraphie de la troupe de danse de Nadra Aassaf, parade sportive, jeux de société et compétitions pour enfants et adultes, soap soccer, paint-ball, ATV, kermesse...

Nous remercions tous les partenaires qui ont contribué à la réussite de cette journée: L'animateur Ziad Said, les volontaires, les sponsors, les annonceurs, les restaurants, les médias...



### Pièces de théâtre

Les dames du comité des volontaires ont contribué à la vente des billets de deux pièces de théâtre «Masrah AL Jarima» et «Bent Al Jabal» au profit de l'action du SESOBEL.

### Expositions de Noël

SESOBEL a organisé une exposition de Noël à l'hôtel le Royal Dbayeh du jeudi 26 novembre au dimanche 29 novembre 2015 de 10h à 21h. De même, une 2ème exposition, a eu lieu le 5 et le 6 décembre 2015 à « IRIS HOTEL » - Jezzine. Nous remercions tous les amis qui sont venus pour acheter nos produits, nous aidant ainsi à assurer les moyens financiers permettant de couvrir les besoins de nos enfants et jeunes en situation de handicap.

Nos remerciements s'adressent également aux comités de soutien et à l'équipe de travail qui ont bossé dur durant 2 mois pour la création des produits et pour l'organisation et la promotion de l'exposition.





## Campagne de Collecte

Dans le cadre de leurs activités annuelles, les membres du comité des volontaires ont organisé pendant la période de Noël, une campagne de collecte dans 3 écoles : Collège de Louaizé, International college- Ain Aar, Ecole des saints cœurs-Bikfaya et Lycée Montaigne- Ain Alak ; les écoliers ont vendu de petits gâteaux préparés par leurs mamans afin d'aider les enfants du SESOBEL et soutenir son action. Mille Mercis.

## Exposition de Pâques

Pour Pâques 2016, nous avons organisé au club «Marina» – Dbayeh 3 journées pour l'exposition d'une variété d'articles hauts en couleurs fabriqués dans nos ateliers protégés. Les journées ont débuté par les chants de la chorale des enfants et des jeunes du SESOBEL qui a enchanté tout les présents.



## Relancement de la Campagne «HAPPY TREAT»

Nous remercions les 5 Restaurants qui ont collaboré avec nous cette année pour promouvoir notre Campagne "HAPPY TREAT" auprès de leurs clients.

Merci aussi pour les clients qui ont bien voulu ajouter 1 USD facultatif à la facture et laisser leurs empreintes au niveau de l'action.

## Sunset Gathering

Une activité exceptionnelle organisée par le comité des jeunes de SESOBEL, pour clôturer notre année 2015-2016, le mercredi 29 juin, au Garten- Biel. La soirée était remplie de plaisir avec des cocktails, des amuse-gueules et un line-up dynamique de divertissement avec LOOPSTACHE mêlant folk, swing, funk avec des beats électroniques.



## **Les donateurs, réguliers et fidèles** *Qu'ils trouvent ici l'expression de notre gratitude et de notre profonde reconnaissance.*

Plusieurs associations nous soutiennent dans le monde : Partage et Terre de Vie en France; SESOBEL Australia, Liban Canada Fonds et American Friends of SESOBEL. Nos parrains et amis qui croient en nous suivent notre évolution et celle de leurs filleuls malgré la distance et nous aident à continuer et persévérer.

Au Liban, le SESOBEL collabore avec plus de 6000 personnes pour arriver à assurer les besoins médicaux et rééducatifs des enfants ainsi que les frais nécessaires au fonctionnement : donations pour soutenir un programme d'action, donations en nature ou en service, parrainage local pour contribuer à la prise en charge des enfants....

## **LES PROJETS REALISES EN 2015-2016**

### **1. Etanchéité, tentes et aires de jeux**

Grâce à la contribution de la Fondation LORD MICHELHAM OF HELLINGLY, MUREX S.A.L, la BANQUE LIBANO-FRANCAISE et Mme Raya Raphael Nahas, le SESOBEL a pu mettre en place une aire de jeu couverte et deux tentes (préaux) pour éviter la pluie et assurer un environnement (ludique, éducatif et rééducatif) adéquat et protégé pour nos enfants et jeunes en situation de handicap.



### **2. Chambre Frigorifiée**

Le SESOBEL fut sélectionné parmi d'autres associations pour bénéficier de l'aide de l'association «Recettes de Vie» pour la mise en place d'une chambre frigorifiée nécessaire au développement et au fonctionnement de l'atelier protégé cuisine et cafeteria où travaillent 10 de nos jeunes en situation de handicap.

### **3. Centre de Formation Continue**

L'association affiliée de Partage, Partage Région Nantaise, a couvert les frais relatifs aux formations données par des professionnels au sein de notre école de formation et un stage professionnel à l'étranger.

Ces formations étaient adressées :

- Aux mamans de nos enfants dans le but de les initier à mieux gérer les situations de tensions ressenties et leur assurer une formation professionnelle leur permettant de trouver un travail, d'avoir plus d'autonomie et pouvoir aider leurs familles. 22 mamans ont profité de ces formations.
- Aux professionnels et personnels d'encadrement afin de performer leurs connaissances et leurs techniques de travail pour une meilleure qualité de service et un meilleur encadrement.
- La responsable pédagogique de l'unité des polyhandicapés au SESOBEL suit une formation à l'étranger étalée sur 3 ans en «Pédagogie spécialisée avec l'intégration de l'approche de la Stimulation Basale». Cette formation sera transmise ultérieurement à toute l'équipe.

## 4. Milieu de Vie

NEXT CARE Dubai a assuré le déficit relatif aux frais de fonctionnement du «Milieu de vie»: un foyer d'accueil provisoire aux jeunes autistes, adapté à leur handicap au sein duquel ils pourront découvrir et apprendre à vivre autonomes et en collectivité en dehors de leur foyer.

Ce foyer accueille 13 de nos jeunes autistes à raison de 2 jours par semaine.

## 5. La cafeteria de l'Auberge des 3 Cœurs

Grâce à un généreux philanthrope, nous avons pu rénover la cafétéria qui accueille les enfants et les jeunes pour le repas de midi préparé à la cuisine du SESOBEL.



***Nos remerciements sincères à tous les amis qui nous ont aidés à assurer la couverture des frais médicaux, les médicaments chroniques pour nos jeunes, le matériel nécessaire pour le fonctionnement des ateliers et classes.***

***Un grand merci aussi à tous ceux qui ont répondu à nos appels d'aide d'urgence médicale.***

## Les bénévoles

Le SESOBEL ne peut pas exister sans l'appui et l'engagement des bénévoles. Ils constituent la colonne vertébrale de SESOBEL depuis toujours. Ils s'engagent avec beaucoup d'enthousiasme en apportant leur savoir-faire, leur expérience, leur disponibilité et surtout leur amour.



## 6. Produits du terroir

Lebanese Industry Value Chain Development (LIVCD) - financé par USAID - s'est engagée à travers son support et appui professionnel pour nous aider à développer notre atelier de production de produits de terroir.



Objectifs :

- Améliorer notre production en introduisant de nouveaux équipements nécessaires pour l'augmentation de la capacité de production et la réduction des coûts ; tout en respectant les normes d'hygiène recommandées.

- Assurer des formations aux travailleurs et aux agriculteurs pour améliorer la qualité de leurs produits.

## Les visiteurs : 1598 personnes

Nos portes sont grandes ouvertes aux visiteurs: écoliers, universitaires, donateurs, ONG, sociétés...





# LES ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX

## Dîner de Gala - Dubai

Pour la deuxième année consécutive, la communauté de Dubaï a chaleureusement accueilli SESOBEL dans la salle de bal Al-Bustan Rotana, le jeudi 25 février 2016, pour un Dîner de Gala au profit de la construction du nouveau centre d'Autisme. Nous remercions nos fidèles amis, M. Fadi et Mme Frida Chammas et les membres de leur famille de leur précieuse initiative et de leur soutien continu au fil des années.

En présence de Son Excellence l'ambassadeur du Liban Hassan Saad, le Consul général du Liban Sami Nmeir et le PDG du SESOBEL Fadia Safi, 450 invités ont apprécié la soirée. Les fonds recueillis ont été consacrés à la construction en cours du nouveau centre de l'autisme SESOBEL au Liban.

Au cours de ce dîner une vente des tableaux de peinture faits par les enfants et les jeunes au programme autisme a eu lieu.

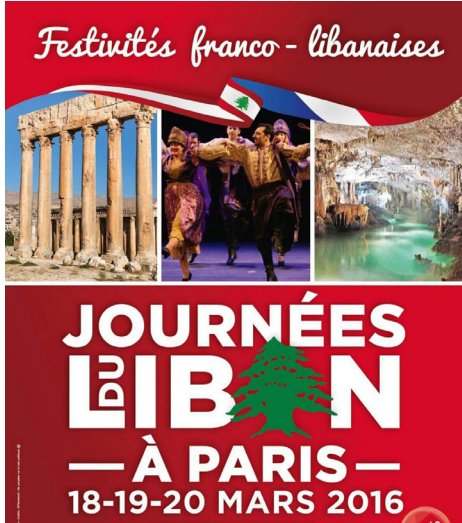
Le succès de ce dîner est dû à l'animation du maître de cérémonie M. Wissam Breidy, à la belle voix de Yara notre célèbre chanteuse, à l'énergie de «Fly on Stage» Dance Academy et à l'enthousiasme de Mia Haddad, Marcel Ghrayeb, Samar Abi Hayla et Georges Hajjar.





## Journées du Liban à Paris

La 2ème édition des Journées du Liban à Paris, à l'initiative de l'ULCM, l'Union Libanaise Culturelle Mondiale - France, avec un collectif d'associations, a été organisée cette année au profit du projet du centre d'autisme du SESOBEL.



## Médiation

Dans le cadre de la collaboration entre le SESOBEL et le Centre professionnel de Médiation de l'Université Saint Joseph, une action a eu lieu pour la première fois au Liban entre le CPM et un ONG, SESOBEL ayant pour objectif



de répandre l'esprit de médiation au sein de l'institution comme «philosophie de vie» et un modèle de communication à adopter.

Deux formations sur la médiation ont eu lieu au SESOBEL sous les thèmes : Connaissance de soi, analyse des conflits, Ecoute et communication non violente, Résolution aimable des conflits.

Un groupe de 12 personnes de l'équipe de travail et un groupe de 10 personnes des jeunes du CAT ont pu suivre ces formations données par des professionnels du CPM.

## Films pour autistes

À l'occasion du mois d'avril, dédié à la sensibilisation aux personnes en situation des troubles du spectre autistique, SESOBEL en collaboration avec «Grand Cinemas», a déroulé le tapis rouge pour les enfants qui en sont atteints.

Les enfants en situation des troubles du spectre autistique ont pu et continuent à bénéficier avec leurs familles et amis, chaque troisième jeudi du mois, d'une sortie au cinéma dans des salles adaptées à leurs besoins, à savoir une lumière tamisée en permanence et le volume du son réduit. Il est à préciser que les enfants en situation des troubles du spectre autistiques ont des difficultés à gérer les espaces et les sons, et sont très sensibles à ces stimulations.

Le but est de créer un environnement réceptif et amical pour leur permettre de passer une agréable sortie au cinéma.



## Ventes aux enchères

Le SESOBEL a organisé le samedi 9 avril 2016 une vente aux enchères du tableau «Beyond and Above» (2m x2m) exécuté par Walid, Dina et Rami, trois jeunes artistes.



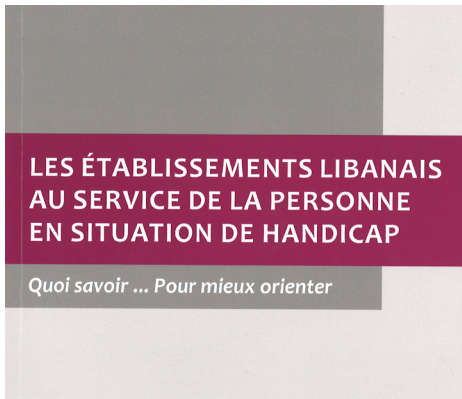
La vente du tableau s'est déroulée dans le cadre du «The Middle East Modern and Contemporary Auction», organisée par Artscoops et menée par le commissaire-priseur Edward Rising, au Yacht Club Gallery, Zaytounay Bay.

## Lancement du livret

“QUOI SAVOIR POUR MIEUX ORIENTER”

A l'occasion de la journée internationale de l'autisme et sous le haut patronage de M. Rachid Derbas, Ministre des affaires sociales, SESOBEL en collaboration avec l'Université de Saint Joseph – Beyrouth, et la commission Nationale sur l'Autisme ont lancé le vendredi 1er Avril 2016, le livret «Les établissements Libanais au service de la personne en situation de handicap : Quoi savoir pour mieux orienter».

Ce livret se veut une aide pratique pour toutes les personnes concernées par le monde du handicap, médecins, centres d'accueil, professionnels... Il contribuera aussi à assurer une meilleure orientation aux parents.



## L'Hymne du SESOBEL

Pour fêter son 40ème anniversaire, Le SESOBEL a organisé la messe de Première Communion, qui a été célébrée par Le Cardinal Mar Béchara Boutros Al Rai, le patriarche maronite, le 14 mai 2016 à Bkerké, pour 16 enfants et jeunes en situation de handicap en présence de leurs parents, les amis du SESOBEL et l'équipe de travail. Durant la messe nous avons lancé le nouvel hymne de SESOBEL, composé et chanté par un groupe de jeunes étudiants bénévoles. Nous remercions toutes les personnes qui ont contribué à la composition de l'hymne.



## Brunch LCF, Canada

Nous remercions les membres du comité de Liban-Canada fonds, de leur précieuse initiative d'organiser en Juin 2016, un brunch au profit du SESOBEL et de 3 autres associations libanaises.



## Inauguration du Nouveau Centre de Diagnostic, d'Accompagnement et de Réhabilitation D.A.R

Vu le problème d'éloignement du SESOBEL à Ain El Rihani, et grâce à un généreux donateur qui a mis le local à notre disposition, nous avons Inauguré en juin 2016, le nouveau Centre de Diagnostic, d'Accompagnement et de Réhabilitation, D.A.R. à Dora, pour rendre nos services accessibles à un plus grand nombre de bénéficiaires.

Ce Centre se chargera du diagnostic et des services externes, plus précisément :

- Accueil des nouvelles familles et détermination de leurs attentes, premières explorations médicales et paramédicales (physiothérapie, ergothérapie, orthophonie, psychomotricité, psychologie) et bilans éducatifs (orthopédagogie),
- Premières explorations sociales,
- Plan de réhabilitation globale (le projet personnalisé),
- Informations à la famille concernant le handicap de son enfant, ses besoins et les alternatives existantes sur le terrain,
- Orientation de l'enfant ou du jeune vers la structure la plus adéquate et lui permettant de profiter d'une prise en charge globale : pédagogique, médicale et rééducative.
- L'orientation peut être effectuée vers les programmes du SESOBEL ou vers des structures hors SESOBEL ou bien vers le programme de soins en externe qui assure: examens, analyse de la marche et du mouvement, ainsi que la partie respiratoire, bilans et rééducation, counseling technique, réalisation des aides techniques, etc.

Dans le cas des Soins Externes, le suivi pédagogique et les examens respiratoires seront proposés à domicile également.

### TEMOIGNAGE

«Il n'y a pas de bonheur comme celui de voir votre enfant en situation de handicap appartenir, participer et interagir dans une institution en partenariat avec une école régulière.

Le rêve de Tia est devenu une réalité à l'école officielle primaire de Jezzine, et cela en raison du programme de l'inclusion scolaire initié et géré par SESOBEL. Cette initiative n'aurait pas été possible sans les efforts particuliers de Dr. Joseph Haddad - Directeur du Programme sud de SESOBEL, de M. Maroun Asmar- Directeur de l'école primaire, et du ministère de l'éducation nationale. Nos enfants et leurs familles peuvent maintenant partager l'espoir et la joie.

Chaque matin, quand je vois Waël vêtu de son costume, tenant son sac, et se dirigeant vers l'école en bus, je ressens le bonheur, parce que je vois qu'il est intégré dans un milieu qui l'accepte, l'enseigne et lui donne en même temps des amis qui l'acceptent comme il est. Il est vrai que mon enfant ne sait pas bien écrire et lire, mais il a des amis qui ne se moquent pas de lui. C'est un vrai bonheur!

L'objectif du programme d'inclusion scolaire

est réalisé et il a un impact positif sur les enfants de SESOBEL, sur ceux de l'école primaire officiel et sur leurs familles.

Cela prouve que le handicap ne constitue pas un obstacle pour nos enfants pour s'intégrer, apprendre et gagner des compétences en fonction de leurs capacités.

Un grand merci à tous ceux qui ont cru à l'importance de ce projet et ont travaillé pour sa réalisation. Nous espérons que ce programme sera finalement une priorité pour le ministère de l'éducation, car il contient de nombreux avantages pour les enfants aux niveaux pédagogique, social, moral et comportemental, ce qui est le plus minime de leurs droits.

Enfin, un remerciement spécial pour SESOBEL et son équipe professionnelle, surtout à Jezzine, pour le directeur de l'école primaire officielle et les enseignants pour leur formidable travail, et nous vous souhaitons d'aller toujours en avant dans votre mission envers l'humanité».

*Traduit de l'anglais.*

Parents d'un enfant



### Thème de l'année 2015-2016

Au début de chaque année, la direction du SESOBEL choisit un thème basé sur les valeurs de notre mission pour mobiliser l'équipe de travail et renforcer son appartenance. Notre thème pour 2015 - 2016 était :

*«Semons l'espérance,  
illuminons les cœurs autour de nous !»*

### Un personnel engagé et fidèle

Les équipes de travail de SESOBEL, «Anta Akhi», «Handicap et Vivre ensemble» se sont réunis le 25 septembre 2015 pour s'enrichir de l'enseignement de Yvonne Chami, la fondatrice des trois institutions. C'était aussi une occasion privilégiée pour remercier le personnel pour sa fidélité et son engagement.



### L'ange gardien

Etre un ange gardien, est une occasion que les équipes de travail attendent chaque année en décembre pour accompagner les enfants et les jeunes dans les programmes éducatifs.

Samira au Département Marketing témoigne : «C'était une expérience unique qui m'a permis de mieux connaître les enfants au Programme Handicap Mental et de partager avec eux la joie de Noël.



D'autre part, les responsables des enfants au programme «Chouchous / Polyhandicap» ont remercié l'équipe du Plateau Technique de sa présence auprès des enfants : «Nous avons passé ensemble de formidables moments que nous n'oublierons jamais. Vous êtes vraiment les anges gardiens pour tous les chouchous, et vous faites depuis toujours partie de notre petite famille. Nous tenons à vous dire combien vous dégagez une énergie positive envers nos enfants qui sont toujours contents de vous voir.

Que la joie et la Paix de Noël soient avec vous tous les jours de l'année prochaine”.

### Merci, vous avez ajouté un souffle à ma vie !

Les équipes du Plateau Technique et du département social, ont préparé une activité de vente de galettes distribuées avec la mention «Merci vous avez ajouté un souffle à ma vie ». Grâce à la générosité et à la participation de tout le personnel, cette activité a pu assurer une partie du montant nécessaire pour l'achat d'un appareil respiratoire à un de nos enfants. Pour assurer le reste, ils ont organisé un dîner qui a rassemblé des membres de l'équipe et des amis.



## LES REALISATEURS DE L'ACTION

**Mlle Yvonne Chami** Fondatrice de SESOBEL, Anta-Akhi et HVE (Handicap et vivre ensemble).

**L'Assemblée Générale** L'Assemblée Générale composée de 36 membres, se réunit tous les ans pour valider les grandes orientations stratégiques et budgétaires.

**Le Conseil d'Administration** Composé de 11 membres élus pour quatre années, le CA se réunit chaque 2 mois pour valider les décisions stratégiques et budgétaires et pour s'assurer du respect de la mission et des valeurs du SESOBEL.

Le bureau du Conseil est formé des membres suivants :

Mme Fadia Safi, Co- fondatrice et présidente.

Me. May Khreich, Secrétaire.

Mme Mireille Frem, Vice-présidente.

M. Ziad Khadij, Trésorier.

Les membres du conseil :

Dr. Kamal Kallab

Dr. Mansour Hojeili

M. Sélim Khoury

M. Labib Akiki

Dr. Sélim Catafago

Mme Frida Chammas

M. Fares Korkomaz

### Directrice Générale

Mme Fadia Safi

### Les Conseillers

M. Jean-Marie Miramon

Me. Alya Wardé

M. Alain Brenas

M. Naji Boulos,

Père Midhel Sheuer

M. David Hurry

M. Christian Lujan

Dr. Ismat Ghanem

Me. Chekri Khoury

M. Toni Kalaani

Mme Denise Fouqué

Dr. Sami Richa

M. Fadi Chammas

Mme Enaam Abou Jaoudé

### Les sociétés :

Mediapak

Indevco

Memac Ogilvy

MA.VENS

### Les Comités de soutien

Comité des dames : 15 personnes

Comité des jeunes : 16 personnes

Comité des volontaires : 18 personnes

Comité des parents : 12 personnes

Comité des dames – Jezzine : 12 personnes

e.committe : 8 personnes

**Les Bénévoles** 623 personnes

**Les Stagiaires** Le plateau technique a accueilli cette année 156 stagiaires dont 125 stagiaires universitaires et 31 stagiaires professionnels de différentes disciplines.

**L'Equipe de Travail** Une équipe multidisciplinaire formée de 226 personnes de différentes spécialisations : éducatrices, aide-éducatrices, animateurs, médecin, infirmières, physiothérapeutes, ergothérapeutes, orthophonistes, psychomotriciennes, psychologue, travailleurs sociaux, comptables, personnel administratif... de 28 dames assurant un travail saisonnier dans les ateliers de production, et de 21 jeunes en situation de handicap rémunérés travaillant au Centre d'aide par le Travail, CAT.

## Nos principaux partenaires

Les parents

Le Ministère des Affaires Sociales

Les tiers payants: Armée, Sureté Générale, Gendarmerie...

Association Partage, France

Association Terre de vie, France

Association Les petits frères des pauvres, France

American Friends of SESOBEL, Etats Unis

Groupe SESOBEL - Australie, Australie

Liban Canada Fonds, Canada

International Cerebral Palsy Society (ICPS), Angleterre

Groupe Napco, Arabie Saoudite

Université Saint Joseph, Liban

Université Libanaise, Liban

Ambassade de France, Liban

USAID & AMIDEAST, Liban

Rehabilitation International, Liban

N.U.I.D (UNAPIEI), Liban

Comité National pour les affaires des personnes en situation de handicap, Liban

SESOBEL : Alntoura, Ain El- Rihani - Kesrouan  
Tél : 09 233940 - 09 233942 - Fax : 09 233943  
[www.sesobel.org](http://www.sesobel.org)